

Judgment of the Court (Tenth Chamber) of 9 October 2014 — Industries chimiques du fluor (ICF) v European Commission

(Case C-467/13 P) ⁽¹⁾

(Appeals — Agreements, decisions and concerted practices — World market in aluminium fluoride — Rights of the defence — Content of the statement of objections — Calculation of the amount of the fine — 2006 guidelines for the calculation of fines — Point 18 — Total value of sales of goods or services in relation to the infringement — Obligation to state reasons — Reasonable time period — Reduction of the amount of the fine)

(2015/C 046/16)

Language of the case: French

Parties

Appellant: Industries chimiques du fluor (ICF) (represented by: P. Wytinck and D. Gillet, avocats)

Other party to the proceedings: European Commission (represented by: É. Gippini Fournier and N. von Lingen, acting as Agents)

Operative part of the judgment

The Court:

1. Dismisses the appeal;
2. Orders Industries chimiques du fluor (ICF) to pay the costs.

⁽¹⁾ OJ C 336, 16.11.2013.

Judgment of the Court (Eighth Chamber) of 4 December 2014 — Kingdom of Spain v European Commission

(Case C-513/13 P) ⁽¹⁾

(Appeal — Cohesion Fund — Project concerning the drainage and purification of the urban water of Zaragoza (Spain) — Reduction in the financial assistance — Existence of a time-limit — Failure to comply with the prescribed time-limit — Consequences)

(2015/C 046/17)

Language of the case: Spanish

Parties

Appellant: Kingdom of Spain (represented by: A. Rubio González, Agent)

Other party to the proceedings: European Commission (represented by: G. Valero Jordana and A. Steiblytė, Agents)

Operative part of the judgment

The Court:

1. Sets aside the judgment of the General Court of the European Union in Case T-358/08 Spain v Commission;
2. Annuls Commission decision C(2008) 3249 of 25 June 2008, relating to a reduction of the aid granted by virtue of the Cohesion Fund to the Kingdom of Spain for project No 96/11/61/018 — ‘Saneamiento de Zaragoza’;
3. Orders the Commission to pay the costs incurred by the Kingdom of Spain and declares that the Commission is to bear its own costs both in the proceedings at first instance and in the present appeal.

⁽¹⁾ OJ C 336, 16.11.2013.